

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG - Industriestrasse 1 - 3 - DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 23614737	Num. spediz. Sendungs-Nr. 50396632	GiornoSped. Versandtag 2023-02-15
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 1
Ns. rif. Unsere Zeichen SP/HMK-PK	Tel. int. Hausruf	

180334 P.B

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

POSTO SCARIC: 14248

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen
EXW NÜRNBERG

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		
*****	Numero d'ordine	0256893		
	Bolla	23614737		
	Magazzino	73/5061		
	N. ordine cliente	550003971102		
	Vostro riferimento	411		
	Dati supplementari	20170831		
0010	Nr-art-clie	9009088075		
		092281443-5063-14		
	092-281-443	F-216771.07.K/0-6#W		
		COM-Code DI		
	Paese origine	GERMANIA		
	Charge	0067249212	di cui	8064# 951957388 001
	Charge	0067249212	di cui	8064# 951958446 002
	Lista imballi del DDT (gestione vuoti):		Descriz. clienti	
	1152 P-42-BL3	225X25X23-138-A Tube 25X23x225		
	2 P-38-A0806	Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG		TBA-500274
	2 P-26-SGP3	Pallet 800X600X160-INA-HLZ		TBA-500273
	128 P-42-WS-TR	200X12 Tube		
	16 P-14-C0328	SLC GR-400X300X280-PP		
	1152 P-42-SW	225X34X24-72 Tube 34X32x227.5-PE		
	Lista pacchi per spediz.:			
	Nrsped/Index	Kolli	Peso L. tara	Nr. espresso
MW Pal			795 X 599 X 720 mm	
	50396632-001	951957388	124,0	51,4 340476439519573884
	50396632-002	951958446	123,5	50,9 340476439519584460
	Somma per spediz.	50396632 2 colli	247,5 102,3	0,686 m3

BUCHNE+NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 16128
Quantità effettiva:
Tipo imballaggio:
Quantità imballi: ?
Conformità alle schede imballi: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 20/02/23
Firma: 

16128

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

AVIEXP23614737

Indirizzo / Anschrift

Continuazione 2

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

14:55

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Bolla Consegna / Lieferschein

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen	Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen
EXW	NÜRNBERG

Indirizzo / Anschrift

14:55



seit über

57

Jahren



Ludwigsburg, 16.02.2023

Seite 1 von 2

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-001471 vom 15.02.2023



23-001471

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer g- genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Cetransport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).			
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN			6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158			
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 20.02.2023 Zeit / Temps			7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs			
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 15.02.2023 Zeit / Temps			8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réerves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	23604429-23613557	4	COLLI	Getriebeteile	16.863	73,58
2	23613764	1	COLLI			
3	23613759	1	COLLI			
4	23613782	1	COLLI			
5	23613783	2	COLLI			
6	23613787	1	COLLI			
7	23613784	1	COLLI			
8	23613817	9	COLLI			
9	23613896	2	COLLI			
10	23613911	14	COLLI			
11	23613960	8	COLLI			
12	23614719-23624204	13	COLLI			
13	23614737	2	COLLI			
14	23614771	14	COLLI			
15	23615569	3	COLLI			
16	23614759	19	COLLI			
17	23615675	5	COLLI			
18	23615769	17	COLLI			
19	23615792-23624173	17	COLLI			
Summe:		134,00	COLLI	16.863,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von VIA DEI CICLAMINI SNC - 70026 MODUGNO (BA) km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières "picovito con riserva di" Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF804